

[首页](#)[学报简介](#)[新闻动态](#)[投稿须知](#)[期刊浏览](#)[留言](#)[管理入口](#)

电子科技大学学报·社科版



ISSN 1008-8105

全国优秀社科学报

全国理工农医院校社科学报

优秀期刊

从阐释学视界融合理论看《离骚》的复译

作者：冯斗许 玫

关键词：视界融合；历史性；复译

摘要

本文用阐释学的视界融合理论分析了中国著名典籍《楚辞》的代表作《离骚》的多个英译本。从视界融合历史性角度分析了《离骚》的不同译本对艺术作品内涵理解多元化的合理性，并从译入语（target language）的输出、加工和再创作角度探讨了视界的二度融合在复译中的作用。

请点击下载（右键另存为）或浏览：[UESTC20090120.pdf](#)

栏目：创新人才培养、人文天地、社科经纬、管理科学、预警灾害机制研究、教育科学、信息科学、经济时空、科技创新、争鸣园地、社会热点等栏目。其中，“信息科学”栏目为全国社会科学优秀栏目。

该刊还是《中国核心期刊（遴选）数据库》收录期刊、《中国学术期刊综合评价数据库》来源期刊、《中国学术期刊（光盘版）》收录期刊、《龙源国际名刊网》、《中国期刊网》入网期刊、《中文科技期刊数据库》收录期刊，现今拥有广泛的读者群和一批极富影响力的作者。

双月刊，大16开本，每期112页

国内统一刊号：CN51-1569/C

国际标准刊号：ISSN 1008-8105

国内发行代号：62-113

国外发行代号：4847Q